

## Chapter 7 - The Truth Revealed

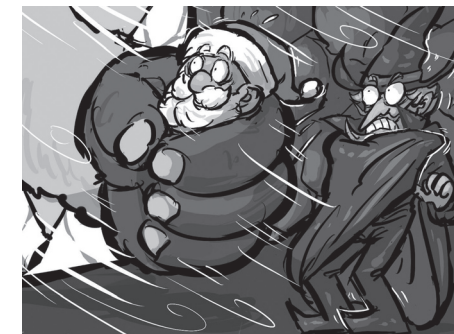


Santa at once found himself again in the cave. He sat up on the big pillow of the abominable snowman. He put his fist on his chin. He thought and thought. Something didn't make sense at all. He took off the glasses, and then he finally understood. These are special glasses! And this is a special cave! But then, he heard the sound of the gate and Scrinch's angry voice.

"You are wrong! It is true.... I am going to stop Christmas whether you like it or not..."

Santa stopped Scrinch. "I understand now what's going on! There are no ghosts. The ghosts were nothing but tricks of light and shadows. They got me to put on these virtual reality glasses. You tricked me! I believed in the ghosts of Christmas Past, Present, and Future. But the ghosts were not real! You wanted me to say things that are not true. Giving gifts does not make people sad! People become sad when they don't learn to share, when they forget to be thankful, and when they STOP giving! That's when people become sad! Rudolph, Frosty, and my little helpers...they are

not in danger! It was all a lie inside a virtual reality world. You can keep me locked up in here forever. I am not going to tell people to stop giving gifts! And, as you well know, Christmas cannot be stopped by just locking me up. People are still going to have Christmas. They are still going to give presents to each other even without me."



Just then, a furry hand grabbed the gate to the cave and pulled it off. It threw the gate down the side of the mountain. The abominable snowman was back! It peeked in, saw Santa Claus, grabbed him, and took him away running through the icy mountains.

After a very rough ride, Santa was finally released. He looked around and noticed that he was back in Christmas Town on the North Pole. Rudolph jumped off of the head of the OTHER abominable snowman. Santa's little helpers and reindeer stood all around smiling. Then, he saw Frosty the Snowman. Frosty slid down a hill with David on his

back. David cheered and smiled.



“I got your letter, Santa! And I sent one back telling all of your friends where you were! Frosty came and got me. My mom says hello, and I brought you some cookies!”

“David! Thank you!”

Then, they all stopped when they heard the sound of another abominable snowman. It was on top of a mountain. It roared and waved its arms. Scrinch was on its shoulders. Then, Scrinch and the abominable snowman went out of sight into the valley on the other side.

“Hey David!” Santa said, “Do you have any extra cookies? We are going to need a lot when we find those two! Let’s give them cookies for their first Christmas present ever!”

Santa was ready to tell the people the good news. He

stood in front of the camera and said, “I am not canceling Christmas after all! We can all have Christmas, thanks to a little boy named David.”

Everyone clapped and cheered. Santa went on, “I hope that we all can give with love and be thankful for all that we get. Ho ho ho! Merry Christmas!”



The End

## 第7章 真実が明らかに

サンタはまた洞穴に戻っていました。雪男の大きな枕に座りました。拳をあごに押しつけています。考えに考えています。どこか意味が通じないのです。彼はめがねを外し、そしてついに理解しました。これは特別なめがねなんだ！そしてこれは特別な洞穴！そのとき、門の音とスクリンチの怒りに満ちた声を聞きました。

「貴様は間違えている。これは本当に起こっているのだ。貴様がどうしても、私はクリスマス中止させてみせる」

サンタはスクリンチを止めました。「どうなっているのかすべて分かった。幽霊なんていない。幽霊は光と影のトリック以外の何者でもない。彼らはこのバーチャルリアリティーのめがねを私にかけさせたのだ。あなたはうまく私をだました。私は過去、現在、未来の幽霊たちを信じた。しかし、幽霊は本物ではない。あなたは私に真実とは違うことを言わせようとした。プレゼントを与えることは人々を悲しませることにはならない。人々は分かち合うことをしないとき、感謝の心を忘れたとき、与えることを止めたとき、悲しい気分になるんです。そんなときに悲しむのです。ルドルフ、フロスティー、そしてこびとたち。彼らは危険にさらされてはいない。これはすべて作り物の世界の中でのことだ。私をここにずっと閉じこめておくことはできる。私は人々にプレゼントを与えあうことを止めるように言ったりはしない。そして、分かっているように、私をここに閉じこめておいてもクリスマスは無くならない。人々はクリスマスを祝うのです。彼らは私がいなくてもプレゼントを与えあうのです」

そのとき、毛むくじらの手が洞穴の門をつかみ、それを引き壊した。それは門を山肌に投げ捨てた。憎らしい雪男が戻ってきた！それは中を覗き、サンタを見ると、彼をつかんで、連れ去り山々を駆け抜けた。

しばらくの乱暴な移動の後、サンタは解放された。あたりを見渡すと、彼は北

極のクリスマスタウンに戻っていることに気づいた。ルドルフは他の雪男の頭から飛び降りた。サンタのこびとたちとトナカイが周りでほほえんでいた。サンタは雪だるまのフロスティーを見つけた。フロスティーは背中にデービッドを乗せて丘を滑り降りた。デービッドは嬉しそうにほほえんだ。

「手紙を受け取りましたよ、サンタ！そしてあなたがどこにいるのかみんなに知らせました！フロスティーが私を迎えにきました。ママがよろしくとっていました。そして、クッキーも持ってきました」

「デービッド、ありがとう」

そのとき、他の雪男の声を聞いて、皆止まりました。それは山の頂上にいました。雪男はほえながら手を振りました。スクリンチが肩の上に乗っていました。そして、スクリンチと雪男は、山の向こう側へと見えなくなっていました。

「デービッド！」サンタは続けます。「クッキーは余分にあるかい？彼ら2人を見つけたらもっとクッキーが必要になるからね。彼らに生まれて初めてのプレゼントとしてクッキーをあげよう」

サンタは良い知らせを皆に伝える準備ができていました。彼はカメラの前に立つと、「クリスマスはキャンセルしません。みんなでクリスマスを祝いましょう。これもデービッド君のおかげです」

皆拍手をして喜びました。サンタは続けました、「私たちが皆愛を込めて与えること、そして受け取ったものに感謝をすることを望みます。ホーホーホー。メリークリスマス」

おしまい。